

**Kamer  
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1982-1983

7 FEBRUARI 1983

**WETSVOORSTEL**

tot invoering van een vergoeding voor de verplichte aanschaf van het ambtskleed van de griffier en tot wijziging van artikel 369 van het Gerechtelijk Wetboek, gewijzigd bij artikel 8 van de wet van 2 augustus 1974

(Ingediend door de heer Vervaet)

**TOELICHTING**

DAMES EN HEREN,

Zoals de magistraat draagt de griffier tijdens de zittingen een toga. Voor deze ambtskledij, die hij verplicht is te dragen, heeft hij geen enkele vergoeding. Zijn wedde is echter niet verschillend van deze voor een gelijk(w)aardig ambt. Daarentegen wordt in de meeste administraties dergelijke speciale uitgave voor een ambtskledij vergoed.

Dit wetsvoorstel heeft tot doel de discriminatie weg te werken en aan de griffier een ambtskledijvergoeding toe te kennen die de onkosten, die hij gedurende zijn loopbaan ervoort heeft gemaakt, zal dekken.

De griffier is verplicht van bij zijn eedaflegging reeds een toga te dragen. Het is dus billijk dat hem bij zijn benoeming onmiddellijk een vergoeding wordt toegekend die ongeveer deze uitgave dekt. Tijdens de loopbaan kan jaarlijks een vergoeding worden toegekend die na tien jaar de som heeft samengesteld die nodig is om de ambtskledij te vervangen of om jaarlijks de nodige onderhoudsbeurten en/of herstellingen te bekostigen.

Een griffier kan echter ook bevorderd worden in een hogere rechtsmacht. Vanaf de hoven is er een tweede toga nodig. Voor de plechtige zittingen draagt de griffier een toga van rode kleur in plaats van zwart voor de gewone zittingen. Daarenboven is de kleur verschillend voor het Hof van Cassatie.

**Chambre  
des Représentants**

SESSION 1982-1983

7 FÉVRIER 1983

**PROPOSITION DE LOI**

accordant aux greffiers une indemnité pour l'acquisition obligatoire de leur costume et modifiant l'article 369 du Code judiciaire, modifié par l'article 8 de la loi du 2 août 1974

(Déposée par M. Vervaet)

**DEVELOPPEMENTS**

MESDAMES, MESSIEURS,

De même que les magistrats, les greffiers portent la toge pendant les audiences. Le port de ce costume est obligatoire. Le greffier ne touche cependant aucune indemnité d'habillement et son traitement n'est pas supérieur à ceux qui sont attribués pour des fonctions équivalentes ou analogues. Par contre, dans la plupart des administrations, les dépenses afférentes au port d'un costume donnent lieu au paiement d'une indemnité.

Le but de la présente proposition de loi est d'éliminer cette discrimination en accordant au greffier une indemnité destinée à couvrir ses frais de costume au cours de sa carrière.

Lors de sa prestation de serment, le greffier est déjà tenu de porter la toge. Il est donc équitable de lui accorder dès sa nomination une indemnité qui couvre plus ou moins ses frais d'habillement. Au cours de sa carrière, le greffier bénéficiera ensuite d'une indemnité annuelle dont le montant cumulé lui permettra de remplacer son costume après dix ans ou de payer chaque année l'entretien et les réparations nécessaires.

En outre, le greffier peut être promu à une juridiction supérieure. S'il est nommé à une cour, il doit disposer de deux toges : une toge de couleur rouge pour les audiences solennelles et une toge noire pour les audiences ordinaires. Enfin, la couleur de la toge qu'il doit porter s'il est nommé à la Cour de cassation est encore différente.

Daarom stelt de auteur voor de ambtskledijvergoeding voor de griffier vast te stellen als volgt :

— bij de benoeming	... ... ... ... ...	12 000 F
— jaarlijks	... ... ... ... ...	1 000 F
— bij de benoeming aan een hof	... ... ...	20 000 F

D. VERVAET

## WETSVOORSTEL

---

### Enig artikel

Artikel 369 van het Gerechtelijk Wetboek, gewijzigd bij artikel 8 van de wet van 2 augustus 1974, wordt aangevuld met een 6°, luidend als volgt :

« 6° een ambtskledijvergoeding voor alle griffiers :

- a) van 12 000 F bij de benoeming;
- b) van 1 000 F jaarlijks;
- c) van 20 000 F bij de benoeming aan een hof.

De vergoedingen vermeld onder a) en c) kunnen elk slechts één maal worden toegekend, uitgezonderd bij benoeming aan het Hof van Cassatie. »

13 januari 1983.

D. VERVAET  
F. BAERT  
P. VAN GREMBERGEN  
F. VAN STEENKISTE  
J. VALKENIERS

---

L'auteur propose dès lors d'accorder au greffier les indemnités de costume ci-après :

— lors de sa nomination	... ... ... ... ...	12 000 F
— chaque année ultérieure	... ... ... ... ...	1 000 F
— lors de sa nomination à une cour	... ... ...	20 000 F

## PROPOSITION DE LOI

---

### Article unique

L'article 369 du Code judiciaire, modifié par l'article 8 de la loi du 2 août 1974, est complété par un 6°, libellé comme suit :

« 6° une indemnité de costume à tous les greffiers, d'un montant de :

- a) 12 000 F, lors de leur nomination;
- b) 1 000 F, chaque année ultérieure;
- c) 20 000 F, lors de leur nomination à une cour.

Les indemnités visées aux a) et c) ci-dessus ne peuvent être allouées qu'une seule fois, sauf nomination à la Cour de cassation. »

13 janvier 1983.